



## ДЕГИДРАТОР SEDONA EXPRESS ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

Модели: SD-6780 / SD-6280



Прочтите инструкцию перед использованием



## ВВЕДЕНИЕ

Поздравляем! Вы стали счастливым обладателем дегидратора Tribest® Sedona® Express. С этой технически продвинутой моделью, оснащённой последними цифровыми технологиями сушки и революционным двухступенчатым температурным таймером (Two-Stage Temperature-Timer(TST)), Вы сможете насладиться удобной и эффективной сушкой любимых овощей, фруктов и ягод. Будь то яблоки или цуккини, хлебцы или крекеры – дегидратор Sedona проделает безупречную работу.

Sedona Express от Tribest включает последнюю инновацию компании: двухступенчатый температурный таймер. Данная технология позволяет начинать сушку на высокой температуре, чтобы задать быстрый старт процессу. Затем дегидратор автоматически переключается на более низкую температуру, которая не будет превышать установленное пользователем значение. TST сокращает время, необходимое для сушки, без необходимости вручную менять температурные настройки в процессе работы.

Sedona Express – это продвинутое решение для дегидратации: в устройстве имеются все опции для удобной и простой эксплуатации. С Седоной Вы можете настроить таймер вплоть до 99 часов, а также выбрать непрерывную работу (до 120 часов). В новой компактной конструкции дегидратора задействован один нагревательно-обдувающий механизм, позволяющий равномерно распределить воздух и дать одинаковую степень просушки всем продуктам.

Теперь можно использовать целых 10 полок для Ваших любимых рецептов, выбирая лотки из нержавеющей стали или BPA-free пластика (без содержания бисфенола-а). Sedona Express позволяет удобно следить за процессом сушки, поскольку имеет дверцу из прозрачного стекла. Для дополнительного удобства есть внутренняя светодиодная подсветка, которая включается при открытии дверцы.

Осторожно распакуйте свою Седону Экспресс и проверьте наличие всех деталей в коробке. Также ознакомьтесь с функциями устройства, прежде чем приступить к сушке продуктов. Хорошой идеей будет изучить каждую кнопку и понять, чем можно управлять с её помощью.

Лотки из комплекта упрощают работу с дегидратором и делают его более практичным. Мы рекомендуем вымыть все лотки в теплой воде с использованием мягкого моющего средства перед первым применением вашей Sedona Express. Теперь все готово к использованию. Мы надеемся, что новый дегидратор принесет вам большую пользу, позволяя сушить продукты с сохранением питательных веществ, двигаться в направлении лучшего здоровья.

Пожалуйста, найдите время, чтобы внимательно прочесть всю инструкцию и получить полноценное руководство по использованию и уходу за прибором. Следование инструкциям обеспечит оптимальную работу Вашего дегидратора Sedona Express в течение многих лет.



## СОДЕРЖАНИЕ

Введение.....	3
Важные меры предосторожности.....	6
Советы по безопасности.....	7
Список деталей.....	8
Настройка.....	9
Работа.....	12
Чистка и уход.....	14
О центральном вентиляторе.....	14
Решение проблем.....	15
Советы по сушке.....	16
Время сушки (таблица).....	18
Характеристики прибора.....	19
Обращение в сервис.....	20
Гарантия.....	21

# ВАЖНЫЕ МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

При использовании электроприборов необходимо соблюдать базовые меры предосторожности, включая следующие:

1. Читать инструкцию по применению.
2. Не дотрагиваться до горячих поверхностей руками.
3. Во избежание поражения током не погружать вилку, сетевой кабель или дегидратор Tribest Sedona Express в воду или другую жидкость.
4. Использовать только сетевой кабель, включенный в комплект или предоставленный производителем.
5. Подключайте прибор только к совместимым электросетям. В ином случае возможна поломка вентилятора или нагревательного элемента, что приведет к недействительности гарантии.
6. Никогда не беритесь за вилку кабеля мокрыми руками.
7. Использование детьми возможно только под присмотром взрослых.
8. Не ставьте прибор на или рядом с газовой/электрической плитой или духовкой.
9. Всегда используйте Tribest Sedona Express на ровной поверхности, держите дегидратор на расстоянии минимум 10 см от других электроприборов и мебели.
10. Выключите дегидратор из розетки после использования и перед мытьем. Позвольте прибору остыть, прежде чем разбирать его.
11. Не предпринимайте попыток самостоятельно вскрыть Tribest Sedona Express для ремонта или модификации. Это может привести к пожару, поражению током или неисправности. Любая попытка модификации аннулирует гарантию.
12. При открытии дверцы Sedona Express приостанавливает работу. После закрытия дверцы работа продолжится. Если дегидратор Sedona Express продолжает работать при открытой дверце, выключите прибор из сети и свяжитесь с ближайшим сервисным центром.
13. НИКОГДА не засовывайте пальцы или другие посторонние предметы (ложки, вилки, ножи и т.д.) в вентиляционные отверстия во время работы. Это может привести к ожогу, поражению током или пожару.
14. Не перемещайте Sedona Express во время работы прибора.
15. Не используйте любые электроприборы с поврежденным кабелем/вилкой, с неисправностями любого рода. Свяжитесь с сервисным центром для ремонта дегидратора.
16. Использование аксессуаров или деталей, нерекомендованных производителем, может привести к поломке или травме.
17. Не используйте Tribest Sedona Express на открытом воздухе. Дегидратор рассчитан только для использования внутри помещений.
18. Не позволяйте кабелю свисать с края стола или контактировать с горячими поверхностями.
19. Особая осторожность необходима при перемещении прибора с горячим маслом или жидкостями внутри.
20. Всегда сначала подключайте кабель к прибору, а затем к розетке. Для отключения нажмите кнопку OFF и отключите прибор из электросети.
21. Используйте дегидратор Tribest Sedona Express только по назначению.

## СОВЕТЫ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

Чтобы избежать любого возможного ущерба, пожалуйста, следуйте этим советам:

1. Не мойте корпус Tribest Sedona Express в воде. Всегда используйте влажную тряпку или полотенце.
2. Никогда не используйте Tribest Sedona Express во влажном помещении, например в ванной комнате. Используйте дегидратор в условиях хорошей вентиляции.
3. Используйте отдельную розетку с минимум 10 ампер, другими словами, не подключайте Tribest Sedona Express через удлинитель, тройник и т.п.
4. Не блокируйте вентиляционные отверстия, когда Tribest Sedona Express находится в работе.
5. Не подвергайте Tribest Sedona Express температурам выше 80°C.
6. Подключайте Tribest Sedona Express в розетку, когда основной выключатель находится в позиции OFF.
7. Не предпринимайте попыток сушить жидкости или мелкие порошки, которые при дегидратации превращаются в пыль, стекло или металл.
8. Чтобы предотвратить порчу продуктов, не держите их слишком долго в дегидраторе после того, как процесс сушки завершен. Извлекайте продукты сразу после окончания процесса.
9. Храните высушенные продукты в подходящем месте (желательно в герметичном контейнере).

# СПИСОК КОМПОНЕНТОВ

Комплект включает:

- 1 корпус BPA-Free
- 11 сушильных лотков  
(нерж.сталь или пластик)
- 1 сплошной лоток для крошек  
(нерж.сталь или пластик)
- 1 Шнур питания
- 1 Инструкция по применению
- 1 Многоразовый воздушный фильтр



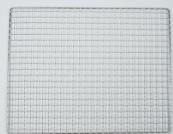
Многораз. фильтр

Корпус



Шнур питания

Для модели SD-6780:



Сушильный лоток из нерж. стали



Сплошной лоток из нерж. стали

Для модели SD-6280:



Лоток из BPA-Free пластика



Лоток из BPA-Free пластика

Внимание: в каждом комплекте имеются губчатые держатели для лотков. Удалите данные держатели перед использованием дегидратора. Держатели предназначены только для безопасной транспортировки устройства.

Опциональные аксессуары



Полипропиленовые листы для сушки

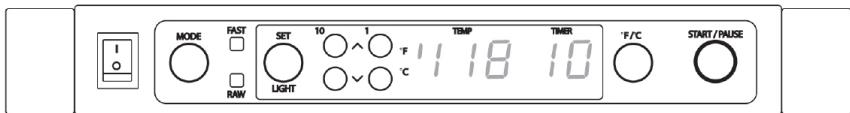


Силиконовые листы для сушки



Не прилипающие листы из политетрафлюоротилена

# НАСТРОЙКА



Функции кнопок:

- Кнопка POWER (ПИТАНИЕ) включает и выключает Tribest Sedona Express.
- Кнопка MODE (РЕЖИМ) позволяет выбрать один из трех режимов. Индикатор справа от кнопки показывает, какой режим активирован:
  - Если горит красный индикатор, активирован БЫСТРЫЙ режим.
  - Если горит зеленый индикатор, активирован БЕРЕЖНЫЙ режим.
  - Если горят оба индикатора, активирован КОМБО режим, задействующий двухступенчатый температурный таймер для быстрой и бережной сушки.

Три режима:

- БЫСТРЫЙ. Средняя внутренняя температура (80 градусов Цельсия) будет поддерживаться на заданном уровне. Внутренняя температура будет незначительно колебаться - указанное значение является усредненной температурой.
- БЕРЕЖНЫЙ (с защитой от перегрева). Поддерживает внутреннюю температуру на уровне не выше 45 градусов Цельсия. В данном случае указанное значение является максимальной температурой, а не усредненной. Этот режим полезен для сохранения питательных веществ, способных разрушаться при высоких температурах.
- КОМБО (с TST). Задействует двухступенчатый температурный таймер для установки двух температур. Процесс начинается при высокой температуре, которая затем автоматически падает до меньшего значения на установленный отрезок времени. Сначала запускается быстрая сушка, защищающая от порчи/ферментации продуктов. Затем основная часть процесса происходит при более низкой температуре для сохранения питательных веществ.

3. Кнопка SET/LIGHT имеет три функции:

- Она позволяет выставить температуру.
  - Предварительно выставляя температуру, нажмите кнопку SET один раз и три цифры в поле TEMP начнут мигать.
  - Она позволяет выставить таймер.
    - Если нажать кнопку SET еще один раз, две цифры в поле TIMER начнут мигать.
- При нажатии кнопки SET один раз – пока мигает поле TEMP, установите нужную температуру, используя кнопки 10 или 1.
  - Когда поле TEMP станет показывать желаемую температуру, нажмите кнопку SET для завершения настройки. Температура выставлена, теперь начнет мигать поле таймера.
  - Когда станет мигать поле TIMER, выставьте желаемое время (в часах), используя кнопки 10 или 1; когда поле TIMER станет показывать желаемое время, нажмите кнопку SET для завершения настройки.
  - Если кнопка SET нажата в процессе сушки, она включает светодиодную подсветку внутри камеры. Подсветка включается на 10 секунд.

**ПРИМЕЧАНИЕ:**

- Вы можете выставить таймер сушки вплоть до 99 часов.
- У Sedona Express есть функция непрерывной работы, которая позволяет работать более 99 часов. Чтобы активировать эту функцию, нажмите и удерживайте верхнюю кнопку 10, пока не появится надпись CO.
- Функция непрерывной работы позволяет сушить максимум 120 часов.
- Установки по умолчанию для режима БЫСТРЫЙ: 75°C на 1 час.
- Установки по умолчанию для режима БЕРЕЖНЫЙ: 45°C на 10 часов.
- Sedona Express сохранит Ваши настройки до следующего использования, даже если Вы выключите дегидратор.
- Кнопки ВВЕРХ/ВНИЗ(10,1) предназначены для установки температуры или таймера - одно нажатие изменяет значение на 10 или 1, если кнопку удерживать дольше одной секунды, изменение будет происходить в ускоренном темпе.

5. Поле TEMP показывает установленную температуру.

- Во время настройки в этом поле отображается желаемая температура внутри сушильной камеры.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** температура внутри камеры регулируется при помощи термического датчика. Действительная температура может подвергаться незначительным колебаниям, реагируя на изменение температуры и влажности воздуха в помещении.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** в то время как отображаемая температура является желаемой, действительная температура колеблется в диапазоне ±5°C.

6. Поле TIMER показывает общее количество часов, заданных для каждой температуры. При работе производится обратный отсчет времени.

7. Кнопка F/°C позволяет выбрать режим отображения температур (Фаренгейт или Цельсий).

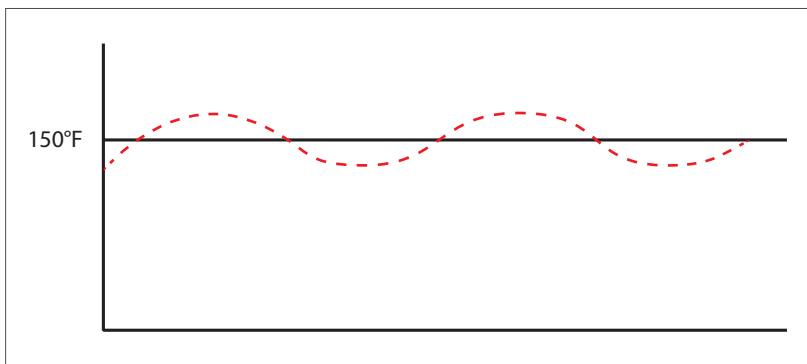
**ПРИМЕЧАНИЕ:** в Sedona Express режим по умолчанию - градусы Цельсия (°C).

8. Кнопка START/PAUSE запускает или приостанавливает сушку.

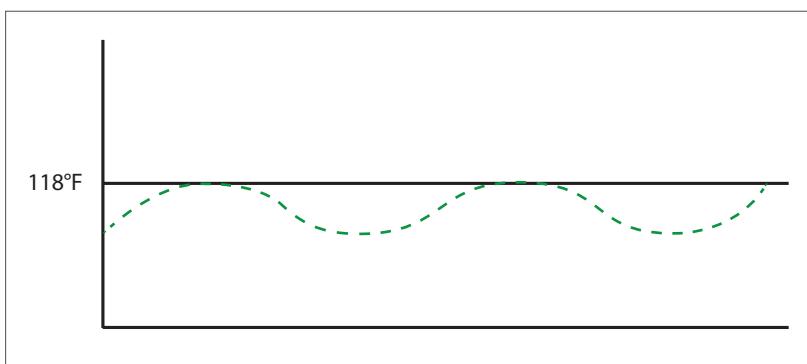
**ПРИМЕЧАНИЕ:**

- Если Вы откроете дверцу во время работы, вентилятор и нагревательный элемент будут автоматически обесточены. Работа возобновится сразу после закрытия дверцы.
- Звуковой сигнал раздается при нажатии любой кнопки, при открытии дверцы и по окончанию заданного времени сушки.
- Чтобы изменить температуру и/или время работы, когда дегидратор работает, нажмите кнопку START/PAUSE, затем SET, и поменяйте нужное значение. Чтобы возобновить работу с новыми настройками, снова нажмите START/PAUSE.
- Две зеленые лампочки начнут мигать с нижней правой стороны от температурного дисплея и таймера после нажатия кнопки START/PAUSE и включения устройства.
- Лампочка рядом с температурным дисплеем будет мигать только тогда, когда активирован нагревательный элемент. Когда температура внутри камеры достигает заданного значения, нагревательный элемент приостанавливает работу, чтобы обеспечить точный результат.
- Лампочка рядом с таймером мигает для индикации обратного отсчета времени и корректной работы таймера.

### БЫСТРЫЙ режим



### БЕРЕЖНЫЙ режим



Установленная  
температура

Действительная внутренняя  
температура

# РАБОТА

1. Дегидратор Sedona Express должен всегда находиться на ровной поверхности.
- Размещайте Tribest Sedona Express как минимум в 10 см от стен, мебели и других приборов.
2. Откройте дверцу, чтобы поместить лотки в дегидратор. Держа лоток горизонтально, вставьте его в подходящую ячейку.
- Аккуратно и равномерно разместите продукты на лотках как можно ближе друг к другу (помните, что при удалении влаги происходит уменьшение продукта в объеме). Страйтесь нарезать продукты кусочками одинаковых размеров, чтобы они высушились одновременно.
- Рекомендуется не смешивать разные продукты на одном лотке.
- Вы можете использовать до 11 лотков одновременно.
- Проверьте, все ли лотки загружены должным образом. Для модели SD-6280 вместительность лотка составляет 250 грамм.
3. Включите в розетку на 10 ампер.
4. Включите дегидратор с кнопки питания.
5. У Sedona Express есть три режима работы:

КОМБО режим задействует двухступенчатый температурный таймер (TST).

Двухфазовый Комбо режим поочередно запускает режимы Быстрый и Бережный. При включении дегидратора этот режим выбран по умолчанию.

1. Включите Sedona Express, справа от кнопки MODE загорятся красная и зеленая лампочка.
2. Нажмите кнопку °F/°C, чтобы выбрать между градусами Фаренгейта или Цельсия.
3. Нажмите кнопку SET, чтобы установить температуру для Быстрого режима с помощью кнопок 10 или 1.
4. Нажмите кнопку SET снова, чтобы выбрать количество часов для Быстрого режима.
5. Нажмите кнопку SET снова, чтобы установить температуру для Бережного режима с помощью кнопок 10 или 1.
6. Нажмите кнопку SET снова, чтобы выбрать количество часов для Бережного режима.
7. Нажмите кнопку SET, чтобы завершить настройку.
8. Нажмите кнопку START/PAUSE для начала работы.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** При работе в Комбо режиме верхняя красная лампочка мигает в то время, когда Sedona Express сушит на высокой температуре; нижняя зеленая лампочка мигает, когда температура понижается для перехода к бережной сушке.

## БЫСТРЫЙ режим

В данном режиме высокая температура (например, 75°C) поддерживается на протяжении всего времени сушки. Температура внутри камеры подвержена незначительным колебаниям.

1. Переведите Sedona Express в Быстрый режим путем одного нажатия кнопки MODE, чтобы перейти от установленного по умолчанию режима Комбо (красная лампочка справа сверху от кнопки MODE показывает, что установлен Быстрый режим).
2. Нажмите кнопку °F/°C, чтобы выбрать между градусами Фаренгейта или Цельсия.
3. Нажмите кнопку SET, чтобы установить температуру для Быстрого режима с

помощью кнопок 10 или 1.

4. Нажмите кнопку SET снова, чтобы выбрать количество часов для Быстрого режима.
5. Нажмите кнопку SET, чтобы завершить настройку.
6. Нажмите кнопку START/PAUSE для начала работы.

#### БЕРЕЖНЫЙ режим (с защитой от перегрева)

Этот режим не позволяет температуре в сушильной камере подняться выше заданного значения, что защищает продукты от перегревания.

1. Переведите Sedona Express в Бережный режим путем двойного нажатия кнопки MODE, чтобы перейти от установленного по умолчанию режима Комбо (зеленая лампочка справа снизу от кнопки MODE показывает, что установлен Бережный режим).
2. Нажмите кнопку °F/°C, чтобы выбрать между градусами Фаренгейта или Цельсия.
3. Нажмите кнопку SET, чтобы установить температуру для Бережного режима с помощью кнопок 10 или 1.
4. Нажмите кнопку SET снова, чтобы выбрать количество часов для Бережного режима.
5. Нажмите кнопку SET, чтобы завершить настройку.
6. Нажмите кнопку START/PAUSE для начала работы.
7. Sedona Express автоматически перейдет в режим ожидания и произведет звуковой сигнал, когда время сушки подойдет к концу.
8. После окончания сушки выключите аппарат с кнопки питания.
- Sedona Express разработана для равномерного распределения теплого воздуха от тыльной к передней части прибора.
- Посколько теплый воздух поднимается естественным образом, верхние лотки подвержены его воздействию сильнее, чем нижние и центральные. Для лучшего результата можно периодически переставлять лотки местами.

## ЧИСТКА И УХОД

Мойте лотки и листы для сушки после каждого использования, в теплой воде и с мягким моющим средством.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** пластиковые BPA-Free лотки (модель SD-6280) НЕ безопасно мыть в посудомоечной машине. Лотки из нержавеющей стали (модель SD-6780) можно мыть в посудомоечной машине.

- Чтобы почистить корпус, выключите прибор из розетки и протрите влажной тряпкой. Не мойте дегидратор под водой и не погружайте в жидкость.
- Для более легкой очистки лотков замочите их в воде на короткое время.
- Прежде чем помещать лотки или листы в дегидратор, необходимо тщательно высушить их.
- Храните дегидратор в месте, недоступном для детей.

## О ЦЕНТРАЛЬНОМ ВЕНТИЛЯТОРЕ

Центральный вентилятор дегидратора Sedona Express дает хороший и равномерный обдув всех 11 лотков.

## РЕШЕНИЕ ПРОБЛЕМ

СИМПТОМ	ВЕРОЯТНАЯ ПРИЧИНА	РЕШЕНИЕ
Прибор не включается.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Вилка плохо вставлена в розетку.</li> <li>• Прибор не включен с кнопки.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Вставьте вилку еще раз.</li> <li>• Включите прибор с кнопки.</li> </ul>
Лампочки на дисплее не загорелись.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Нет питания.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Включите прибор с кнопки.</li> </ul>
Вентилятор работает, но нагревательный элемент - нет.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Нагревательный эл. сломался.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Выключите прибор и обратитесь в сервисный центр.</li> </ul>
Нагревательный элемент работает, но вентилятор - нет.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Вентилятор сломался.</li> <li>• Посторонний предмет блокирует вентилятор.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Выключите прибор и обратитесь в сервисный центр.</li> <li>• Устраните посторонний предмет.</li> </ul>
Продукты не сушатся.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Слишком много продуктов на лотках.</li> <li>• Продукты нагромождены друг на друга.</li> <li>• Вентилятор работает медленно.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Уменьшите количество продуктов.</li> <li>• Равномерно распределите продукты в один слой.</li> <li>• Выключите прибор и обратитесь в сервисный центр.</li> </ul>
Капли воды на дверце.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Слишком много продуктов на лотках.</li> <li>• Продукты содержат слишком много воды.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Уменьшите количество продуктов.</li> <li>• Уменьшите количество продуктов и увеличьте время сушки.</li> </ul>
Слишком сильный или слабый нагрев.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Система температурного контроля работает неправильно.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Выключите прибор и обратитесь в сервисный центр.</li> </ul>
Продукты сушатся неравномерно.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Толщина кусочков неодинакова.</li> <li>• Слишком много продуктов на лотках.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Нарезайте продукты кусочками одинакового размера.</li> <li>• Уменьшите количество продуктов.</li> </ul>
Вентилятор издает ненормальный звук.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Вентилятор сломан.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Выключите прибор и обратитесь в сервисный центр.</li> </ul>

## СОВЕТЫ ПО СУШКЕ

При сушке фруктов, овощей, ягод или грибов, помните о следующих советах:

- Лучше всего использовать сезонные, органически выращенные продукты (для лучшего вкуса, цены и доступности).
- Используйте продукты достаточной твердости, без мягких частей, которые обесцвечиваются при сушке.
- Удаляйте нежелаемые части: стебель, сердцевину, семечки, кожуру и т.д.
- Страйтесь нарезать кусочки одинакового размера, чтобы результат сушки был одинаковым.
- Добавляя приправы, нанесите что-то влажное или маслянистое на продукты, чтобы помочь приправам впитаться. Оливковое масло, мисо, мёд или нектар агавы подойдут для этой цели.
- Храните полученные продукты в стеклянной таре, чтобы они дольше оставались сухими.
- При пересушивании можно положить влажное полотенце или лист салата в тару с продуктом, чтобы вернуть ему желаемую текстуру.

### ФРУКТЫ:

- Фруктовые чипсы - вкусный и полезный способ запастись провиантом в дорогу.
- Для лучших результатов используйте хрустящие или не слишком спелые фрукты.
- Большинство фруктов теряет сладость после сушки, особенно бананы, поэтому рекомендуется добавлять специи (например корицу или ваниль) или подсластители (агаву, стевию, кленовый сироп) поверх каждого кусочка.
- Удаляйте несъедобные части перед сушкой.

### ЗЕРНОВЫЕ:

- Лучше размачивать/проращивать зерновые перед сушкой в течение двух-трех дней.
- Можно проращивать и сушить зерновые для муки из проростков.
- Соленые или сладкие крекеры и хлебцы можно приготовить путем смешивания зерновых со специями, травами, овощами, сухофруктами и даже жмыха после отжима сока. Здесь самое лучшее - это возможность импровизации.
- Это не похоже на выпечку, где успех зависит от точного соотношения ингредиентов.
- Рецепты с зерновыми лучше всего удаются в режиме Комбо.

### ОРЕХИ:

- Замочите орехи в достаточном количестве воды, затем добавьте несколько капель пероксида водорода и промойте через 5 минут (это позволит избавиться от нежелательной плесени).
- Мягкие виды орехов (кешью, пекан) едва ли нуждаются в замачивании, поэтому их достаточно смочить в пероксиде водорода на 5 минут и промыть.
- Твердые виды орехов (миндаль, бразильский орех) необходимо размачивать

дольше (около 6–12 часов).

- Сушка размоченных орехов дольше сохраняет их свежими, устраниет энзимы, затрудняющие переваривание. Сушка может занимать до 48 часов в зависимости от размера орехов и Вашего климата (во влажной среде сушка длится дольше).
- После замачивания и сушки орехи можно перемолоть в муку для использования в рецептах.

#### СЕМЕНА:

- Размочите семена, чтобы устранить покрытие, препятствующее их случайному прорастанию. Некоторые семена можно проращивать, например семена подсолнечника.
- Для приготовления муки размочите и высушите семена.
- Размоченные семена хорошо сочетаются с разными видами пищи (овощами, фруктами, орехами, зерновыми) во многих рецептах – они придают изделиям плотность и свой неповторимый вкус.
- Бережный режим отлично подходит для сушки одного вида семян.
- Для крекеров, хлебцев и батончиков лучше использовать режим Комбо.

#### СПЕЦИИ:

- При использовании свежих трав удалите стебли и другие несъедобные части.
- Находите и создавайте собственные комбинации, или же изучайте состав ваших любимых покупных смесей.
- Специи лучше всего сушить на Бережном режиме.

#### ОВОЩИ:

- Сушеные овощи – морковь, кукуруза, цуккини, грибы и так далее могут использоваться в супах в любое время года.
- Для сушки нарежьте овощи равными кусочками.
- Удалите нежелаемые части – кожицу, семена и т.д.
- Некоторые овощи (например лук), приобретают более насыщенный вкус после сушки.
- Овощные чипсы лучше всего делать на Бережном режиме.

# ТАБЛИЦА ВРЕМЕНИ СУШКИ

Рекомендованная температура для бережного режима 45°

Овощи			
Спаржа	5-6 часов	Лук	4-8 часов
Бобы	8-12 часов	Пастернак	7-11 часов
Свекла	8-12 часов	Горох	4-8 часов
Брокколи	10-14 часов	Перец	4-8 часов
Капуста	7-11 часов	Попкорн	4-8 часов
Морковь	6-10 часов	Картофель	6-14 часов
Сельдерей	3-10 часов	Тыква	7-11 часов
Кукуруза	6-10 часов	Патиссон	10-14 часов
Огурец	4-8 часов	Помидор	5-9 часов
Баклажан	4-8 часов	Турнепс	8-12 часов
Зелень	3-7 часов	Кабачок	7-11 часов
Грибы	3-7 часов	Батат	7-11 часов
Окра	4-8 часов	Цуккини	7-11 часов

Фрукты			
Яблоко	7-15 часов	Нектарин	8-16 часов
Абрикос	20-28 часов	Персик	8-16 часов
Банан	6-10 часов	Груша	8-16 часов
Ягоды	10-15 часов	Хурма	11-19 часов
Вишня	13-21 часов	Ананас	10-18 часов
Клюква	10-12 часов	Слива	22-30 часов
Инжир	22-30 часов	Ревень	6-10 часов
Виноград	22-30 часов	Клубника	7-15 часов
Киви	7-15 часов	Арбуз	8-10 часов

Другое	
Фруктовые роллы	4-6 часов
Вяленое мясо	4-6 часов
Вяленая рыба	12-14 часов
Травы и специи	2-4 часов
Орехи	10-14 часов
Повторная подсушка	1 час

## ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРИБОРА

НАИМЕНОВАНИЕ ТОВАРА	Sedona Express Dehydrator
МОДЕЛЬ:	SD-6780 (SDE-S6780)
ГАБАРИТЫ (Ш x Д x В):	30.5 см x 44.5 см x 35.6 см
ЛОТКИ	11 лотков для сушки + 1 сплошной лоток
РАЗМЕРЫ ЛОТКОВ	25.4 см x 33.0 см
ВЕС С ЛОТКАМИ	10 кг
НАПРЯЖЕНИЕ	220В~, 50/60Гц, 470В
ДИАПАЗОН ТЕМПЕРАТУР:	25°C - 75°C
ГАРАНТИЯ	10 лет

## ОБРАЩЕНИЕ В СЕРВИС

В ситуации, когда Ваш дегидратор Sedona Express нуждается в сервисном обслуживании, а срок гарантии ещё не истёк (гарантия действует только в случае корректного использования в домашних условиях), свяжитесь с ближайшим сервисным центром.

СЛЕДУЙТЕ ПРИВЕДЕННОЙ НИЖЕ ИНСТРУКЦИИ:

Сервисные центры:

Информация по сервис-центрам в России

Единая бесплатная справочная служба: 8800 200-73-50

Москва: ул. Полярная 31а, вход с Широкой

тел.: +7 (499) 346-69-93

Владивосток: ул. 100-летия Владивостока, 42А, 4 этаж, пав. 110

тел.: +7 (423) 200-43-50

Уссурийск: ул. Плеханова, 61, ТЦ Белая гора, 3-й этаж, павильон 318

тел.: +7 (4234) 37-47-00

Южно-Сахалинск: ул. Ленина, 131, ТЦ Океан, Мастер GSM

тел.: +7 (4242) 25-59-07

Петропавловск-Камчатский

ул. Чубарова 16 склад №11

тел.: +7 (4152) 333-401

Дегидратор или его деталь хорошо запакуйте в оригинальную коробку, в которой был товар при покупке. Убедитесь, что все необходимые детали на месте. Надёжно запечатайте коробку.

Отправьте коробку на адрес сервисного центра. На упаковке не забудьте написать свой обратный адрес.

## ГАРАНТИЯ

Мы гарантируем Вам, конечному покупателю товара, который правильно оформил надлежащие документы после приобретения дегидратора Sedona Express, что на протяжении 10 лет со дня покупки мотор, вентилятор и нагревательный элемент будут исправно работать, а материалы, из которых они изготовлены, не деформируются. На все прочие комплектующие, включая лотки и листы для сушки, гарантия не распространяется.

---

1.Гарантийное обслуживание не предоставляется до того момента, пока мы не получим от Вас Регистрационный формулляр для получения гарантийного обслуживания, содержащий все сведения по запрашиваемой информации, отправленный в течение 10 дней после первоначальной покупки товара. Гарантией может воспользоваться только первичный покупатель. Гарантия не передаётся другим владельцам.

2.Если у дегидратора наблюдаются какие-либо дефекты при обычном использовании в домашних условиях, компания за свой счёт, основываясь на Вашем письменном заявлении с описанием дефектов, на протяжении гарантийного периода, проведёт на свой выбор ремонт или замену дегидратора Sedona Express, в котором будут найдены дефекты. Однако мы не обязаны проводить ремонт или замену прибора, до того, как Вами не будет отправлен дегидратор Sedona Express по месту нахождения сервисного центра. Посылка должна быть застрахована и надёжно упакована, согласно правилам, изложенным далее. Замена товара возможна на новый прибор или равноценный новому. Дегидратор Sedona Express может включать переделанные или модернизированные детали, которые будут работать как новые.

3.Мы не гарантируем, что во время эксплуатации дегидратора Sedona Express никогда не будет появляться проблем в его функционировании. Ни при каких обстоятельствах наши затраты не превысят розничной стоимости дегидратора Sedona Express.

4.Сервисные центры берут на себя расходы только по обслуживанию и замене неисправных частей прибора. Все остальные расходы, связанные с пересылкой, доставкой, транспортировкой, возлагаются на самого владельца прибора.

Эта гарантия не распространяется на дефекты, появившиеся по причине: а) неправильной эксплуатации дегидратора Sedona Express не в соответствии с инструкцией; б) использования деталей или аксессуаров, нами не предоставляемых или не одобренных; в) небрежного, неправильного, несоответствующего требованиям хранения; г) проведения или попытки провести неофициальное сервисное обслуживание; д) случайных или иных повреждений дегидратора Sedona Express, которые напрямую не связаны с нами или производителем; или е) на повреждения, вызванные неправильным использованием, скрытием неправильного использования, использованием в коммерческих целях или неофициальной модернизацией дегидратора.

---

\* НЕ ВЫБРАСЫВАЙТЕ ОРИГИНАЛЬНУЮ УПАКОВКУ

: \_\_\_\_\_  
: \_\_\_\_\_  
: \_\_\_\_\_  
(        ): \_\_\_\_\_

1.

2.

3.

\_\_\_\_\_ (        ) «\_\_» \_\_\_\_\_ 201\_ .  
\_\_\_\_\_ (        )  
\_\_\_\_\_ (        )  
\_\_\_\_\_ (        )